

Siderurgiștilor hunedoreni — cît mai mult fier vechi!



Plenara C.C. al partidului nostru din decembrie 1959 a trasat siderurgiștilor sarcini mari și importante pentru acest an.

Ei vor trebui să producă 1,7 milioane tone de oțel și 1,140 milioane tone de laminat finite pline. Siderurgiștii de la Hunedocara, analizîndu-și posibilitățile, au hotărît să dea în cursul acestui an peste sarcina planificată cel puțin 40.000 tone oțel. La stabilirea angajamentelor lor ei au avut în vedere și sprijinul celorlalți muncitori din țara noastră, sprijinul minerilor Văii Jiului.

Se știe că pentru producerea unei șarje de oțel este nevoie pe lângă fontă și de o cantitate apreciabilă de fier vechi care se ridică pînă la 50—60 la sută din greutatea totală a șarjei, după calitatea oțelului ce se elaborează. Iată deci de ce problema aprovizionării cu fier vechi a oțelăriilor hunedorene se ridică tot mai accentuat. Pentru țara noastră fiecare tonă de fier vechi colectată și trimisă la retopit este egală cu economisirea a circa două tone de minereu de fier și o tonă și un sfert de cocs, adică circa două tone de cărbune cocsificabil.

Recent oțelarii hunedoreni au adresat o înflăcărată chemare ceferiștilor de la Simeria să-i sprijine în lupta lor, trimițîndu-le fierul vechi aflat în stațiile Simeria, Călan și Călan Băi. Ceferiștii le-au răspuns expediindu-le primele tone de fier vechi. Această chemare a avut un larg ecou și în rîndurile minerilor Văii Jiului.

În ziarul nostru de alături s-a publicat răspunsul minerilor de la Vulcan care au și organizat deja, sub îndrumarea comi-

tetului de partid, o largă acțiune de colectare a fierului vechi, acțiune care s-a soldat cu adunarea a 25 tone de fier vechi numai într-o singură zi. Minerii de la Vulcan s-au angajat ca pe lângă cele 15.000 tone de cărbune pe care le vor da peste planul anual, să trimită oțelarilor și cel puțin 350 tone de fier vechi din care pînă la 1 Mai 120 tone.

Acțiunea pentru colectarea fierului vechi a dat unele roade și în celelalte localități ale raionului nostru. La chemarea Comitetului raional U.T.M., tinerii din Valea Jiului s-au angajat să colecteze în acest an 3.300 tone de fier vechi. În cursul acestei luni s-au întreprins numeroase acțiuni voluntare pentru stringerea deșeurilor de fier. La Jieț, de pildă, brigăzile de muncă patriotică au adunat mai bine de 40 tone de fier vechi, la mina Lupeni s-au și predat întreprinderii pentru colectarea metalelor 30 tone de fier vechi. Însemnate cantități de metal au adunat și tinerii de la Aninoasa, de la preparăția Lupeni și de la URUMP. În total s-au trimis din Valea Jiului pentru oțelarii hunedoreni în luna aceasta mai bine de 300 tone de fier vechi.

Cu toate acestea resursele exploatărilor și uzinelor Văii Jiului în privința adunării fierului vechi sînt mult mai mari. La fiecare exploatare se scot zilnic din mină lugne vechi, tuburi de rambler și vagonete degradate, de la reparațiile utilajelor rezultă de asemenea cantități apreciabile de deșuri de metal. Toate acestea trebuie colectate operativ și trimise oțelarilor hunedoreni.

În răspunsul lor, minerii de la Vulcan cheamă pe toți minerii Văii Jiului să le urmeze exemplul, să se angajeze că vor trimite hunedorenilor cantități de metal vechi mereu mai mari.

Apelul siderurgiștilor hunedoreni trebuie să fie considerat de toți muncitorii din raionul nostru ca o puternică chemare patriotică față de care au obligația morală să răspundă cu angajamente mobilizatoare, așa cum au răspuns și chemării partidului cu privire la creșterea continuă a nivelului producției de cărbune cocsificabil și energetic.

În fruntea acestei acțiuni patriotice trebuie să se situeze membrii de partid și utemiștii. Organele de partid au datoria să mobilizeze masa de muncitori la acțiuni pentru colectarea fierului vechi, să ducă o intensă muncă de agitație în acest sens. Trebuie creată o largă opinie de masă, să fie lămurit fiecărui om al muncii că o tonă de fier vechi trimis oțelarilor înseamnă elaborarea unei cantități mereu mai mari de metal atît de necesar industriei noastre în plin avînt, înseamnă o contribuție de preț la opera de construire a socialismului în patria noastră.

Steagul roșu

Organ al Comitetului raional P. M. R. Petroșani și al Sfatului popular raional

Anul XII
XVII Nr. 3202

Vineri
29 ianuarie
1960

4 pag. 20 bani

Noi succese în lupta pentru îndeplinirea angajamentelor de întrecere

Un tren lung de 5 km...



...este necesar pentru a se încălca tot cărbunele extras peste plan de către harnicii minerii de la Petrița în cursul acestei luni. Toate sectoarele de producție ale minei și-au depășit sarcina de plan. Tovarășul Cașotă Ioan, normatorul sectorului I, este foarte bucuros pentru că în fiecare zi adaugă pe graficul întrecerii brigăzilor sectorului noi cantități de cărbune date peste plan. El arată oricui, cu bucurie, că la cele 1.485 tone de cărbune extrase peste plan de sectorul I al minei au contribuit brigăzile conduse de Peter Victor, Neagu Gheorghe, Beraru Gheorghe, Mihai Ștefan. Nu uită să adauge că angajamentul lunar al sectorului a rămas de mult în urma realizărilor.

Succese de seamă au obținut și minerii celorlalte sectoare. Planul pe sectoare s-a depășit cu 241—1076 tone de cărbune. Colectivul minei Petrița a extras peste plan 3514 tone de cărbune și se află în fruntea întrecerii socialiste pe bazin.

La mina Lonea patru sectoare și-au depășit planul



În răspunsul colectivului minei Lonea la chemarea minerilor de la Lupeni se spune: „Vom depăși planul de producție pînă la 1 Mai cu cel puțin 6000 tone de cărbune”. Pînă la 27 ianuarie colectivul de aici trimisese la preparăție peste plan 512 tone de cărbune în afara altor multe sute de tone de cărbune depozitate în silozuri. Printre sectoarele minei, cea mai mare cantitate de cărbune peste plan au trimis-o minerii de la Cimpă I cu toate că au avut serios de furcă în ultimele zile cu înghețul. Minerii de aici au trimis la preparăție 403 tone de cărbune peste plan. Au dat 219 tone de cărbune peste plan și minerii sectorului IV, iar cu 12—68 tone de cărbune și-au întrecut planul și minerii sectoarelor III și V.



O asigurare de viață, constituie pentru fiecare muncitor o economie, o prevenire atît pentru el cît și familia sa. În schimbul unei prime de asigurare lunar foarte mici asiguratul se bucură de numeroase avantaje.

Unul din multiplele avantaje ce le oferă A.D.A.S. asiguraților îl constituie tragerile lunare de amortizare. Cu prilejul acestor trageri asigurații, cu plata asigurărilor la zi, pot cîștiga sume importante de bani.

Astfel minerul Șerban Nicolae de la mina Vulcan a cîștigat la tragerea de amortizare din 31 decembrie 1959 suma de lei 3.375.

ÎN CLIȘEU: Minerul Șerban Nicolae, venit cu cîțiva ortaci, tocmai de la șut, a trecut pe la A.D.A.S. unde și încasează cîștigul.

Învățămîntul de partid în atenția biroului organizației de bază

Pe lângă organizația de bază de la Sfatul popular al orașului Petrița funcționează un curs seral anul II. Pe lângă tovarășii de la șat, în această formă de învățămînt au mai fost încadrați cursanți din organizația de bază comarț-cooperăție Lonea. Numărul total al celor încadrați în acest curs se ridică la 41 membri și candidați de partid și tovarășii din activele fără de partid ale celor două organizații de bază.

Biroul organizației noastre de bază s-a îngrijit ca învățămîntul de partid să se desfășoare în condițiuni cît mai bune. Din timp ne-am preocupat ca în perioada de iarnă să asigurăm iluminatul și încălzirea sălii în care se țin ședințele cursului.

Biroul organizației de bază a atras din timp atenția cursanților să-și procure materialul bibliografic necesar, precum și caiete și creioane.

Membrii biroului organizației de bază asigură un control permanent asupra desfășurării învățămîntului prin participarea lor la fiecare lecție sau seminar. De asemenea activitatea cursului a fost analizată în mod sistematic atît în ședințele de birou cît și într-o adunare generală a organizației de bază. Din analizele făcute a reieșit că biroul organizației de bază și propagandistul

cursului trebuie să-și îndrepte mai mult atenția asupra acelor cursanți care întîmpină greutăți în însușirea materialului precum și asupra aceluia care nu iau notițe la predarea lecțiilor și nu-și întocmesc conspecte. Unii dintre cursanți manifestau timiditate în cadrul seminariilor și nu participau la dezbaterile problemelor puse în discuție.

Pentru a veni în ajutorul tovarășilor mai puțin pregătiți la învățămînt, biroul organizației de bază, împreună cu propagandistul cursului, a organizat pregătirea individuală a cursanților. Așa au fost ajutați cursanții Munteanu Ioan și alții, cu care s-au discutat amănunțit problemele care nu au fost înțelese. Această metodă a dat rezultate multumitoare. O bună parte dintre cursanți au progresat mult la învățătură în ultima vreme. În cadrul cursului nostru s-a observat că deși unii tovarășii cunosc problemele, totuși nu iau parte activă la discutarea lor în seminar. Asemenea exemple sînt tovarășele Voicescu Irina, Bușoniu Olga, Hedeșan Iléana de care propagandistul va trebui să se ocupe mai mult pentru a le antrena la discuții.

În cadrul cursului nostru lecțiile se țin cu regularitate. Pînă în prezent au fost predate 8 lecții. De fiecare dată la discutarea problemelor în seminar numărul participanților la discuții devine tot mai mare. La seminarizarea lecției „Însemnătatea alianței clasei muncitoare cu țărănimea muncitoare în construirea socialismului în țara noastră”, au luat cuvîntul 19 cursanți. Printre cei mai activi la discuții sînt tovarășii Matei Aron, Buciman Maria, Popescu Ioan și Amos Cristea. Nu același lucru se poate spune despre tovarășea Calian Ana, care cu toată insistența propagandistului nu ia parte la discutarea problemelor.

În cadrul cursului nostru au fost prelucrate și seminarizate documentele plenarei C.C. al P.M.R. din 3—5 decembrie 1959. Discuțiile purtate asupra lucrărilor plenarei au fost legate de sarcinile ce stau în fața Sfatului popular al orașului Petrița în anul 1960.

Propagandistul cursului, tovarășul Corcota Alexandru desfășoară o activitate bună. După

MARIA MERCIU
secretară organizației de bază
P.M.R. — Sfatul popular
al orașului Petrița

(Continuare în pag. 3-a)

În cinstea Conferinței raionale U. T. M.

Noi brigăzi de muncă patriotică

Tinerii din orașul Petroșani s-au angajat să colecteze în acest an 500 tone fier vechi și să obțină 1.500.000 lei economii.

În vederea îndeplinirii acestor obiective, în cursul anului 1960 munca patriotică trebuie să cuprindă un număr cît mai însemnat de tineri. În luna ianuarie în orașul Petroșani numărul brigăzilor utemiște de muncă patriotică a crescut cu încă 17. Au luat ființă noi brigăzi de muncă patriotică la U.R.U.M.P., O.C.M.M., școala profesională, I.T.C., Banca de investiții.

Se întăresc organizațiile U. T. M.

Pregătindu-se pentru conferința raională U.T.M. organizațiile U.T.M. din Petroșani desfășoară o bogată activitate politico-educativă pentru întărirea rîndurilor lor cu noi membri.

De la începutul acestei luni rîndurile organizațiilor U.T.M. din orașul Petroșani au crescut cu peste 70 de utemiști. Cei mai mulți noi membri au fost primiți în organizațiile de bază U.T.M. de la școala medie mixtă, depoul C.F.R., O.C.M.M. și Întreprinderea „6 August”. Printre noii purtători ai carnetului roșu de utemist se numără tinerii Guță Ioan, Görög Dionisie, Bădiceanu Teodora, Hofman Sidonia, Olaru Petre, Sima Nicolae și alții.

GH. CORDEA
corespondent

Citiți în pag. IV-a

- În legătură cu vizita lui N. S. Hrușciov în țările Asiei.
- N. S. Hrușciov invitat să viziteze noi orașe din Franța.
- Cu prilejul celei de-a 15-a aniversări a eliberării lagărului de la Oswiecim.

MUNCITORI FRUNTAȘI DE LA U.E. VULCAN



Au trecut aproape trei ani de cînd sudorul MAREȘ GHEORGHE s-a angajat la Uzina electrică din Vulcan. În această perioadă el a devenit un muncitor apreciat. În 1958 comuniștii din uzină l-au primit în rîndurile lor.



Printre inovatorii de la U.E.V. se numără și tînărul comunist BERECZKI PETRU. Inovația lui recentă constă în modificarea circuitului de apă pentru umplerea supraîncălzitoarelor. El conduce cu succes și un cerc de învățămînt politic.



Utemistul MERIȘAN IOAN s-a calificat nu de mult în meseria de electrician. În scurt timp el a devenit un muncitor fruntaș al echipei de rețeliști, obținînd merite însemnate în lupta pentru lichidarea deranjamentelor.

Din țara constructorilor comunismului

Industria alimentară în anul 1960

Anul acesta industria de produse lactate a Uniunii Sovietice va produce, printre altele, peste 750.000 tone de unt — mai mult decât producția actuală a R.F.G., Australiei, Danemarcei, Olandei luate la un loc și cu 100.000 tone mai mult decât volumul producției de unt din S.U.A.

Trăsătura caracteristică a industriei sovietice o constituie ritmul ei rapid de dezvoltare, ritm pe care nu-l cunoaște nici o țară capitalistă din lume. Acest lucru este pe deplin valabil și pentru industria alimentară. Astfel, în acest an, producția de produse alimentare va crește cu 16,5 la sută în comparație cu anul 1958. Producția de carne, de produse lactate, zahăr cubic, conserve și de alte produse va depăși volumul prevăzut în planul septenal pentru anul 1960.

Paralel cu sporirea producției s-a prevăzut și îmbunătățirea considerabilă a calității produselor, lărgirea sortimentului lor, reducerea pierderilor de producție și transport. Astfel, conform planului, producția de carne față de greutatea vie a vitelor urmează să crească cu 1,8 la sută în comparație cu anul 1958. La prima vedere, s-ar părea că aceasta este o cifră mică, dar în volumul global al producției de carne a Uniunii Sovietice ea reprezintă 125.000 de tone. Pentru obținerea unei asemenea cantități de carne ar fi fost necesar să se crească 1.000.000 de vite cornute mari.

În vederea sporirii producției de carne a fost elaborat și se înfăptuiește un complex întreg de măsuri. Se va mări viteza circulației trenurilor care transportă vitele și păsările la locurile de prelucrare. Pe traseurile lungi se vor crea noi puncte de alimentare și adăpare a animalelor. Pe distanțele mici va crește numărul transporturilor vitelor cu au-

tocamioane speciale. În afară de aceasta se va îmbunătăți tehnologia prelucrării materiei prime, se organizează transportul regulat al vitelor la centrele de colectare.

La fabricile de ulei vor continua lucrările pentru introducerea metodei înaintate — extractive de obținere a uleiului vegetal. Datorită acestei metode, din aceeași cantitate de materie primă se vor obține în plus mii de tone de ulei de floarea soarelui, soia și bumbac.

Anul acesta, în industria zahărului vor fi date în exploatare 13 noi întreprinderi mari în R.S.F.S.R. și în Ucraina. Mari transformări vor avea loc și în întreprinderile existente, care vor fi reutilitate cu tehnică înaintată. Sporul capacității acestor întreprinderi este echivalent cu darea în exploatare a 20 fabrici de zahăr de capacitate medie.

În prezent, în Kuban, unde cu câțiva ani în urmă existau numai două fabrici de zahăr, a fost creat un mare centru al industriei zahărului. S-au construit numeroase fabrici care vor începe în acest an să dea producție.

Se bucură de o cerere tot mai mare în rindurile populației diferite feluri de conserve de legume și fructe. Anul acesta va crește producția de conserve de mază verde, ardei umpluți, compoturi. Paralel cu construirea unor mari fabrici de conserve, vor fi date în exploatare un mare număr de întreprinderi mici, dar bine utilitate.

Metodă chimică de prelucrare a inului

La Institutul central de cercetări al industriei fibrelor liberiene a fost elaborată o originală metodă chimică de prelucrare primară a inului care permite simplificarea considerabilă a obținerii fibrelor și îmbunătățirea calității lor.

Potrivit tehnologiei existente, paieile de in sînt tratate 25—30 zile în cursul cărora în acestea se produc schimbări biologice. După aceea se obțin fibrele de in care trebuie albite, iar firele toarse obținute ulterior din fibrele de in trebuie de asemenea supuse unei albirii suplimentare.

Datorită noii metode elaborate de institut paieile de in sînt tra-



Acul altimetrului a ajuns la cifra „2“. Două mii de metri. E timpul! Desfăcându-și larg brațele, tinăra femeie se lasă să cadă spre pămînt ca o piatră. Acul aparatului de pe pieptul ei înregistrează 30 de secunde. Înseamnă că a și coborît 1.500 metri. E momentul să tragă de inel. Acolo jos, pe covorul verde al aeroportului, se vede o cruce din pinză. Tinăra are misiunea să aterizeze în centrul ei. Nici o femeie din lume n-a putut-o face mai bine decât inginerul Alla Skopinova. De data aceasta, însă, saltul are o semnificație: marchează o dată jubiliară — astăzi maestra sportului A. Skopinova a aterizat cu parașuta pentru a 1.000 oară!

Ea a sărit pentru întâia oară cu parașuta în 1951, și de atunci a stabilit 10 recorduri mondiale. În total, sportiva a parcurs fără să deschidă parașuta peste 1.000 km. ÎN CLIȘEU: Imbarcarea pentru un nou salt.

Extracția țiteiului după metoda la zi

La zăcămintul unic de la Ta-rega din Republica Autonomă Komi (nordul părții europene a U.R.S.S.) se extrage țitei greu, folosit la fabricarea uleiurilor rezistente la îngheț. Dar, într-

cît prin metodele obișnuite se reușește să se extragă numai 5 la sută din țitei, marea majoritate a acestuia îmbibîndu-se în nisip și rămînînd în pămînt, s-a hotărît ca aici să se organizeze extracția țiteiului după metoda la zi.

În acest scop, în prezent se elaborează proiectul unei cariere pentru extracția țiteiului după metoda la zi, avînd adîncimea de 150 metri, lungimea de 2 km., lățimea — 1 km. În viitor, cariera va fi mărită și suprafața ei va atinge cîteva zeci de kilometri pătrați.

Proiect de irigare a pămînturilor secetoase

A fost elaborat proiectul irigării unei suprafețe de 1.360.000 ha. și de alimentare cu apă a unei suprafețe de 880.000 ha. de pămînturi secetoase de pe malul stîng al Volgăi, pe cursul ei inferior. Pompe puternice, acționale de energia ieftină produsă de hidrocentrala Stalingrad, vor aduce în stepă apa mării artificiale formată de barajul acestei centrale. Printr-un sistem ramificat de canale, pompele pot pompa zilnic 14.000.000 m. c. de apă.

După părerea specialiștilor, de pe fiecare hectar de pămînt irigat din regiunea de dincolo de Volgă se pot obține pînă la 25 chintale de cereale, față de 3—6 chintale cît se obțin în prezent în această zonă secetoasă. Se așteaptă ca de pe pămînturile irigate și alimentate cu apă să se recolteze anual aproximativ 8.000.000 chintale de grâu și secară, să se obțină peste 1.000.000 chintale de carne, 100.000 chintale lînă fină, o mare cantitate de legume și fructe.

Stiri culturale

Arhiva lui Maxim Gorki

Academia de Științe a U.R.S.S. a pregătit pentru editare culegera „Correspondența lui Gorki cu literați de peste hotare” care va cuprinde peste 400 de scrisori adresate lui Gorki de scriitori eminenți de peste hotare și răspunsurile lui.

Majoritatea scrisorilor, care datează din perioada 1903-1935, vor deveni pentru prima oară cunoscute cercurilor largi de cititori. Între cei care corespundau cu Gorki se află Romain Rolland, Henri Barbusse, Ștefan Zweig, Th. Dreiser, H. Wills, B. Shaw și mulți alți scriitori din 23 de țări ale lumii.

Tematica scrisorilor este neobișnuit de vastă, ele reprezintă de fapt o cronică originală a evenimentelor social-politice și culturale pe scară mondială.

Arhiva „Gorki” nu este un simplu depozit de documente, ci o adevărată instituție de cercetări științifice. Înființată în baza hotărîrii guvernului sovietic curînd după moartea marelui scriitor, arhiva păstrează în fondurile sale peste 2500 de manuscrise ale lui Gorki, — aproape întreaga moștenire literară rămasă de la el — 9.000 de scrisori ale lui și 40.000 de corespondențe.

În memoria lui Lev Tolstoi

În toamna anului 1960 se împlinesc 50 de ani de la moartea genialului scriitor rus Lev Tolstoi. (1828—1910).

În operele sale Lev Tolstoi a oglindit cu o forță uriașă trăsăturile esențiale ale poporului rus: mințea sa clară, profundă, voința și caracterul său ferm, dragostea de muncă, energia sa inepuizabilă în căutarea jericirii și libertății pe pămînt. De aceste idei sînt pătrunse nemuritoarele sale opere și, în primul rînd, „Război și pace”, „Ana Karenina”, „Învierea”.

Vladimir Ilici Lenin acorda o înaltă prețuire creației lui Lev Tolstoi. El a scris cîteva articole în care a făcut o analiză profundă a operei scriitorului.

Conform hotărîrii Consiliului Mondial al Păcii, aniversarea a 50 de ani de la moartea lui Lev Tolstoi se va comemora în întreaga lume. În acest scop, în Uniunea Sovietică a fost creat un Comitet unional sub președinția eminentului scriitor sovietic Leonid Leonov. Editurile sovietice publică în tiraje mari operele lui Lev Tolstoi, monografiile consacrate vieții și activității marelui scriitor.



ÎN CLIȘEU: Vedere parțială a orașului Magadan centrul regiunii Kolima din Orientul Îndepărtat sovietic.

O grădină de iarnă la Kremlin

În marele palat al Kremlinului a fost creată o grădină de iarnă, în care se cultivă peste 1000 plante tropicale și subtropicale de 120 de feluri — palmieri, bambuși, lămii, portocali, magnolii, arbori de cafea.

Grădina de iarnă este alcătuită din două secții — una permanentă, iar cealaltă — schimbabilă. În secția schimbabilă se pot face observații asupra înfloririi celor mai diferite flori: lalele, narcise, zambile.

La crearea grădinii de iarnă a Kremlinului a participat un grup de botaniști și arhitecți sovietici de seamă.

ORAȘ MODERN

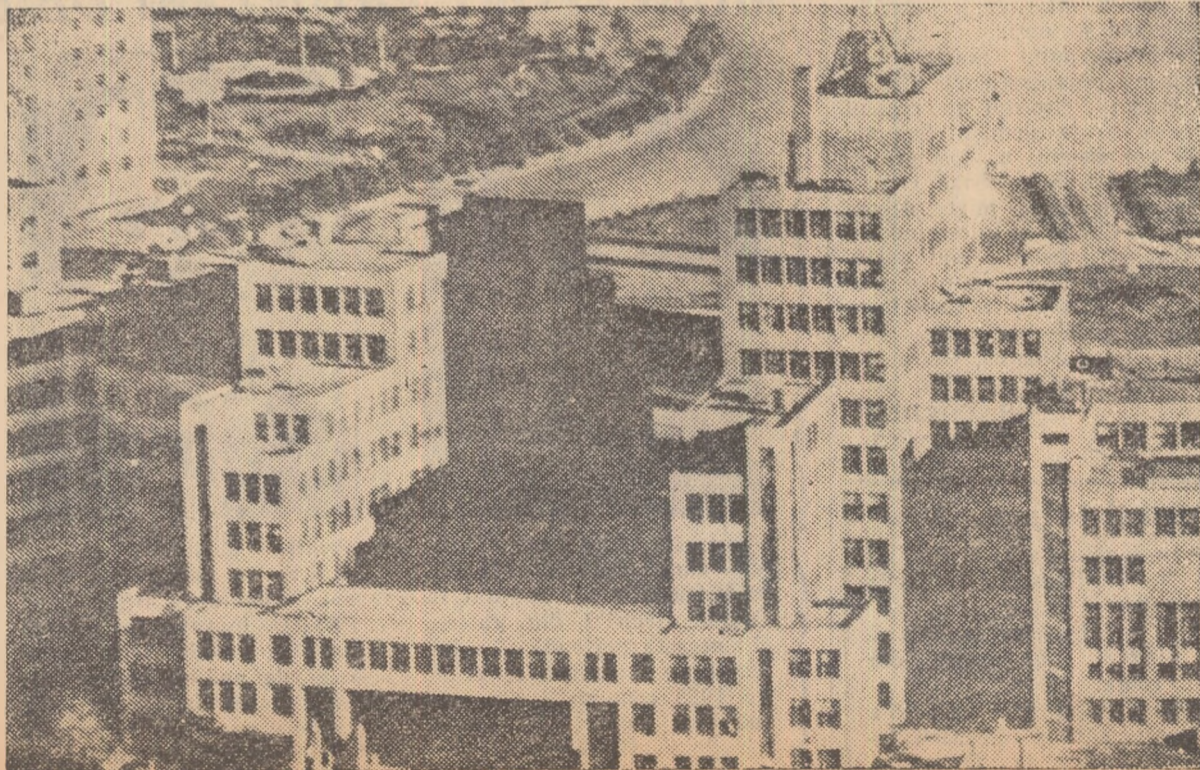
Fiecare oraș își are trăsăturile sale caracteristice, unice. Unul este supranumit „orașul grădinilor și al parcurilor”, altul „orașul marii industrii”, iar un altul — „orașul instituțiilor de învățămînt superior”.

Harkovului i se potrivesc însă toate aceste nume. Oraș sovietic modern, al doilea ca mărime din Ucraina, avînd 930.000 de locuitori, el este unul dintre cele mai mari centre ale țării în ceea ce privește industria, știința, tehnica și învățămîntul. Produsele uzinelor și fabricilor sale sînt cunoscute în toate colțurile țării și pînă dincolo de hotare.

Succesele pe care le-au obținut în ultimii 15 ani locuitorii Harkovului în toate domeniile de activitate sînt cu altă mai semnificative cu cît al doilea război mondial a pricinuit răni grele orașului lor. Hitleriștii au distrus întreprinderi industriale și o mare parte din locuințe. Piața Dzerjinski — una din cele mai mari piețe din lume (11 ha. de asfalt!) era străjuită de scheletele clădirilor arse.

Și iată Harkovul de astăzi. E greu să-l recunoști. A întinerit, a crescut, a devenit frumos.

Fotografia din dreapta pe care o publicăm prezintă cîlitorilor o porțiune din piața F. E. Dzerjinski și împrejurimile sale.



Să intensificăm munca de pregătire a alegerilor sindicale

În momentul de față sarcina cea mai importantă ce stă în atenția organizațiilor sindicale este pregătirea apropiatelor alegeri sindicale.

Majoritatea comitetelor sindicale din raion s-au îngrijit ca grupele și secțiile sindicale să întocmească la timp dările de seamă pentru alegeri. Astfel, la comitetul de întreprindere de la U.R.U.M.P. toate cele 62 grupe sindicale și-au întocmit dările de seamă.

Darea de seamă a uneia din grupele sindicale de la secția turnătorie, cea condusă de tovarășul Dalcoș Luca, tratează amănunțit, cu exemple concrete, activitatea desfășurată de către cei 27 de membri ai grupeii în cadrul întrecerii socialiste. Ea mai oglindește activitatea culturală desfășurată de către muncitorii grupeii în cadrul formației artistice de amatori din cadrul clubului U.R.U.M.P.

Activitatea satisfăcătoare a grupelor sindicale de la această secție se datorește faptului că biroul organizației de bază P.M.R. sprijină și îndrumă îndeaproape munca comitetului de secție. Periodic în cadrul adunărilor generale ale organizației de bază a fost analizată munca sindicală.

Darea de seamă a comitetului de secție de la turnătorie face o analiză temeinică asupra îndeplinirii angajamentelor reciproce prevăzute în contractul colectiv cit și în munca de organizare a întrecerii socialiste în secție.

Un loc important în darea de seamă îl ocupă problemele de protecție a muncii. Prin grija acordată de conducerea secției, la turnătorie s-a confecționat și montat hota de captare a gazelor de la cuptorul de 1,5 tone.

Munca rodnică desfășurată de colectivul secției turnătorie este oglindită însăși prin faptul că sarcinile de plan ale secției la piese turnate pe anul 1959 au fost realizate în proporție de 120 la sută.

Unele din dările de seamă ale grupelor sindicale de la secția mecanică critică cu asprime lipsurile care s-au manifestat în munca sindicală. Munca slabă depusă de către unele grupe sindicale de la secția mecanică se datorește faptului că comitetul de secție în frunte cu tovarășul Feldman Ludovic, președintele comitetului de secție, nu a luat nici un fel de măsuri de îndreptare a muncii sindicale, cu toate că cunoștea lipsurile care dănuiesc în activitatea grupelor sindicale din secție.

Sub nivelul posibilităților se desfășoară lucrările de pregătire ale alegerilor sindicale la comitetul de întreprindere I.F.E.T. Petroșani, comitetele sindicale locale comerț și cooperatie din Lupeni, Vulcan, Petrița, O.C.L. Alimentara Petroșani și altele care au rămas mult în urmă.

Sarcinile de mare răspundere puse în fața comitetelor sindicale pot și trebuie duse la îndeplinire. Comitetele de întreprindere să pună un accent deosebit pe înlăturarea timpului de dărilor de seamă, a proiectului de buget pe anul 1960 cit și a altor lucrări. Ele să fie discutate și aprobate de către comitetele de întreprindere, unde va trebui să fie asigurată mobilizarea tuturor membrilor din comitete.

Pregătirea temeinică a alegerilor sindicale trebuie să ducă la o muncă hotărâtoare în scopul mobilizării tuturor muncitorilor la ridicarea continuă a producției și productivității muncii, contribuind astfel la îndeplinirea înainte de vreme a angajamentelor luate în întrecerea socialistă.

Învățămîntul de partid în atenția biroului organizației de bază

(Urmare din pag. 1-a)

Fiecare seminar face o scurtă apreciere asupra felului cum s-au desfășurat discuțiile, scoțind în evidență tovarășii care au dat răspunsuri bune. El recomandă cursanților pentru fiecare lecție materialul bibliografic, accentuând în deosebi asupra problemelor principale care trebuie să fie conștientizate. El participă cu regularitate la cursurile de pregătire ce se fac în cadrul cabinetului de partid, neavînd nici o absență.

Frecvența cursanților la învățămînt este satisfăcătoare. La predarea lecției a opta, de pildă, din cei 41 de cursanți au fost prezenți 36. În cursul nostru sînt 19 tovarășii care nu au nici o absență la ședințele cursului. Printre aceștia se numără cursanții Raisz Cornelia, Șandru Florica și Rotzig Ana. Nu același lucru se poate spune însă despre cursanții Mocanu Alexandrina, Kando Ileana și Stoicoi Valeria, care nu au nici o prezență la învățămînt în acest an iar tovarășul Lepădatu Constantin are numai două prezențe.

În cadrul cursului nostru există o frecvență de 100 la sută a cursanților la învățămînt, dacă biroul organizației de bază P.M.R. comerț-cooperatie Lonea ar da atenția cuvenită învățămîntului de partid, asigurînd participarea cursanților la predări și seminarii. Membrii biroului organizației de bază comerț-cooperatie nu sînt exemplu personal în fața cursanților prin faptul că însuși ei nu participă la învățămînt. Tovarășa Uifalvi Ileana, locuitor de secretar al organizației de bază are în acest an școlar numai o singură prezență la învățămînt, în ziua de 13 ianuarie, iar tovarășul Ardelean Mihai, membru în biroul organizației de bază are doar 3 prezențe.

Biroul organizației de bază comerț-cooperatie Lonea nu s-a preocupat ca învățămîntul de partid să fie analizat în cadrul biroului sau a adunării generale a organizației de bază, lucru ce influențează negativ asupra asigurării unei frecvențe bune.

Biroul organizației de bază de la sfatul popular Petrița se va îngriji ca pe viitor să obțină rezultate mai bune în privința conducerii învățămîntului de partid, contribuind prin aceasta la ridicarea neatenției a nivelului politic și ideologic al membrilor și candidaților de partid.

100 de ani de la nașterea lui A. P. Cehov

Simpozion literar-artistic

Încă nu era ora 18.

În fața clubului A.S.I.T. se oprise doi tineri muncitori.

— Aici are loc simpozionul A. P. Cehov?

— Da, aici, poștiți! Imediat începe! spuse cel întrebant, un bărbat între două vârste.

La Petroșani, simpozionul literar-artistic închinat marelui scriitor clasic rus, organizat de Consiliul raional A.R.L.U.S. cu concursul cenaclului literar „Minerul”, al Teatrului de stat și al Institutului de mine din Petroșani s-a bucurat de un frumos succes, atrăgînd un număr însemnat de oameni ai muncii.

În prima parte, tov. Făieși Victor, responsabil cu problemele creației în cadrul Cenaclului literar „Minerul” a vorbit despre „Viața și opera” scriitorului, de la a cărui naștere, la 29 ianuarie, se împlinesc 100 de ani. Tov. Petrovici Ioan, director al Teatrului de stat a făcut o amplă prezentare a creațiilor dramatice ale lui Cehov, iar tov. Mocanu Elena, bibliotecară șefă la I.M.P. a vorbit despre „Contribuția lui A. P. Cehov la tezaurul literaturii universale”.

În partea a doua a programului, actorii Al. Jeles, Dem. Columbeanu și I. Handoca, de la Teatrul de stat, au prezentat sub formă de lecturi artistice, citeva dintre schițele mai semnificative ale marelui clasic rus

De un interes deosebit s-a bucurat apoi prezentarea celor două scenete pregătite de actorii teatrului cu acest prilej.

Prima scenetă, intitulată „Vinătorul” e inspirată din viața umilă a unei femei părăsite chiar în ziua nunții de un bărbat bețiv și afemeiat, slugă la boieri.

Sceneta surprinde clipa reverderii celor doi, fiind un pretext pentru demascarea unor serii de racile ale societății țariste.

Interpreții acestei scenete, El. Belba și I. Drăcea, au recurs la mijloace simple de joc, convingînd pe spectatori.

Pentru reliefaarea mizeriei și neștiinței care bîntuiau în satele Rusiei în anii întunecați ai stăpînirii țarilor, actorii I. Mărgăritescu și G. Doru au prezentat în încheiere sceneta „Chirurgie”.

In legătură cu înființarea clubului sportiv „IUL” Petroșani

E necesar să se intensifice acțiunea de înscriere de noi membri

În urmă de trei luni, un număr de 15 tovarășii din orașele Petroșani și Petrița susținători ai mișcării sportive de masă au înaintat o cerere forurilor competente prin care solicitau înființarea unui club sportiv în Valea Jiului (care să cuprindă activitatea sportivă din orașele Petroșani și Petrița).

Solicitanții au cerut aceasta pe considerentul că în ultimul timp tineretul nostru a obținut rezultate remarcabile pe terenurile de sport, iar pentru menținerea și dezvoltarea lor este nevoie de o formă superioară de organizare: clubul sportiv. Forurile competente au dat aprobarea cuvenită.

După aceasta s-a trecut de înființarea formării comitetului de inițiativă în care au fost aleși tovarășii competenți, au fost organizate două ședințe de lucru cu acest comitet, au fost difuzate adeziunile și tabelele nominale de înscriere în club comitetelor sindicale din întreprinderi și instituții.

În prezent se duce o muncă perseverentă pentru atragerea de cit mai mulți membri în club, pentru asigurarea condițiilor ne-

cesare desfășurării unei activități sportive susținute. Numeroase comitete sindicale din întreprinderi și instituții ca cele de la I.R.T.A. Petroșani, O.C.L. Alimentara Petroșani, Teatrul de stat, întreprinderea „6 August”, mina Petrița, U. P. D., și I.C.R.T.I. au primit cu simț de răspundere acțiunea de înscrierea membrilor în club, obținînd rezultate bune în această direcție.

Nu cu același simț de răspundere au muncit însă tovarășii răspunzători de la preparația Petrița, I.G.O. Petroșani, C.F.R., I.F.E.T., șantierul de construcții, care au neglijat această importantă acțiune.

În timpul scurt care a mai rămas pînă la deschiderea sezonului sportiv de primăvară, organizațiile U.T.M., comitetele sindicale de întreprinderi, avînd ajutorul permanent al organizațiilor de partid, trebuie să muncească cu eforturi sporite pentru înscrierea unui număr cit mai mare de oameni ai muncii în club, astfel ca pînă la deschiderea sezonului să existe un număr de 6.000 de membri, iar pe viitor acest număr să crească mereu.

Despre rolul clubului sportiv

Scopul clubului sportiv este să pregătească pe sportivi în vederea ridicării continue a măiestriei



gustor.

Dezvoltarea aptitudinilor creatoare ale lui A. P. Cehov a avut loc în condițiile intensificării mișcării revoluționare din Rusia, fapt ce a influențat orientarea sa ideologică. Făcînd parte din intelectualitatea înaintată a timpului, A. P. Cehov, prin vasta sa operă a adus o contribuție de seamă la tezaurul culturii mondiale, bîcînd fără cruțare moravurile decadente ale vremii, despotismul și jărădelegile ocîrmuirii țariste.

„Nimeni nu a înțeles atît de limpede și cu atîta finețe ca Anton Cehov, tragismul mărunțșurilor vieții; nimeni pînă la el n-a știut să arate oamenii în chip atît de necruțător, de veridic, tabloul rușinos și trist al vieții lor, în haosul turbure al existenței mic burgheze” — scria M. Gorki. Această apreciere încă de părintele realismului socialist în literatură, relevă înaltele calități spirituale, aspirațiile lui A. P. Cehov.

Timp de un sfert de veac, A. P. Cehov a desfășurat o activitate vastă pe tărîmul literaturii. De numele lui se leagă o operă de valoare uriașă. El a atins culmile în arta povestirii scurte, în care viața este prezentată sub toate aspectele ei. Adevărul constituia o deviză sfîntă a scriitorului. Acționînd în numele lui, A. P. Cehov demasca fără cruțare monstruozițiile claselor dominante, zugrăvînd cu finețe felul de a trăi al diferitelor clase sociale. Privită din acest punct de vedere, opera lui Cehov este întruchiparea perfecțiunii metodei realismului critic în literatură.

În scrierile sale, însă A. P. Cehov n-a ajuns la concepții revoluționare. El gîndea, aspira la o viață mai bună, însă n-a văzut drumul ce trebuie parcurs pentru realizarea acestui țel,

MEDALION O figură eminentă a literaturii universale

La 29 ianuarie s-a născut una din marile figuri ale literaturii clasice ruse, Anton Pavlovici Cehov. Încă din anii adolescenței Cehov a făcut cunoștință cu viața aspră a poporului, fiind fiul unui mic ne-

răsturnarea odioasei orînduirii țariste pentru eliberarea celor mulți. deși în opera sa a fost expozitivul intereselor oamenilor simpli. Opera lui este pătrunsă de o profundă dragoste de oameni, de admirația față de tot ceea ce a creat omul.

A. P. Cehov în activitatea sa literară a avut o strînsă legătură cu teatrul. Această legătură, cunoașterea temeinică a fenomenelor sociale, optimismul său, l-au inspirat în crearea unor capodopere ale dramaturgiei ruse și mondiale. Piesele „Pescărușul”, „Unchiul Vanea”, „Trei surori”, „Livada cu vișini” au străbătut în timp, ele fiind prezentate pe scenele cele mai mari ale lumii.

Opera lui Cehov este deosebit de dragă oamenilor sovietici, oamenilor muncii de pretutindeni. Această operă a influențat pe numeroși scriitori progresiști din lume în crearea unor valori literare imense.

În acest an, cînd la recomandarea Consiliului Mondial al Păcii se sărbătorește un secol de la nașterea marelui scriitor rus, milioane de oameni din lagărul socialismului și păcii, care trăiesc viața luminoasă la care a visat și scriitorul, milioane de oameni care încă gem sub povara asuprii capitaliste, trăind cu speranța unei lumi mai bune, își aduc deopotrîivă omagiul memoriei lui Anton Pavlovici Cehov, figură eminentă a literaturii universale.

V. ADRIAN



le și terenurile clubului sportiv, precum și inventarul destinat uzului comun; să participe la adunările clubului sportiv și să-și expună punctul de vedere și orice problemă ridicată; să aleagă organele de conducere și să fie aleși în aceste organe; să poarte culorile și insignele clubului; să frecventeze cursurile și seminariile organizate de clubul sportiv și U.C.F.S.; în schimbul cotizației de 12 lei lunar să participe la toate manifestările sportive organizate pe bazele din orașele Petroșani și Petrița.

Indatoririle membrilor clubului sportiv

Membrii clubului sportiv au datoria de a respecta statutul U.C.F.S. și regulamentul clubului, de a duce la îndeplinire hotărârile organelor U.C.F.S., de a apăra cu cinste și demnitate culorile clubului; de a fi exemplu în muncă, în învățatură și pe terenul de sport; de a populariza cultura fizică și sportul în rândurile cetățenilor, de a atrage noi membri în U.C.F.S.; de a păstra în bune condițiuni bunurile clubului; de a achita cu regularitate cotizația de membru; de a semna la timp lipsurile din cadrul clubului și de a ajuta la remedierea lor.

Drepturile membrilor clubului sportiv

Membrii clubului sportiv au dreptul să participe în numele clubului sportiv la întreceri, serbări și manifestații sportive; să folosească în mod gratuit să-

Viata internațională

În legătură cu vizita lui N. S. Hrușciov în țările Asiei

MOSCOVA (Agerpres). TASS anunță:

S-a anunțat oficial că președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., N. S. Hrușciov, care a fost invitat să viziteze India în drum spre Indonezia va sosi la Delhi în jurul datei de 11 februarie. El va rămâne la Delhi două zile, va vizita ferma de stat agricolă din Saratharh și combinatul siderurgic de la Bhilai. La 16 februarie N. S. Hrușciov va pleca prin Calcutta spre Birmania.

N. S. Hrușciov invitat să viziteze noi orașe din Franța

PARIS 28 (Agerpres).

Presă anunță că noi orașe din Franța și-au exprimat dorința de a-l primi ca oaspete pe N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. în timpul apropiatei sale vizite în Franța. După cum relatează ziarul „l'Humanité”, consiliile municipale ale orașelor Longlaville (departamentul Meurthe et Moselle) și St. Maximin (departamentul Oise) au hotărât să-l invite pe înaltul oaspete.

După cum relatează săptămânalul „France Observateur” Camera agricolă a departamentului Puy de Dome a hotărât să-l invite pe N. S. Hrușciov să viziteze acel departament pentru a cunoaște viața țăranilor francezi.

IN ANGLIA

Mișcarea grevistă ia amploare

LONDRA 28 (Agerpres).

În Anglia ia tot mai mare amploare mișcarea grevistă. Continuă greva începută la 8 ianuarie la uzinele societății „British Light Steel Pressings” din Acton

(Londra) declarată în sprijinul revendicării privitoare la sporirea salariilor. În urma grevei, la întreprinderile constructoare de automobile din Acton, Coventry, Oxford, Laughton și Dunstable ale grupului „Roots Motors” a fost paralizată munca a 10.000 de muncitori.

La 27 ianuarie au declarat grevă muncitorii de la secția de rectificarea a uzinei din Llanely (Wales) a societății „Moratis Motors”.

Potrivit datelor publicate de Ministerul Muncii, în anul 1959 în Anglia au avut loc 2085 de greve la care au participat 644.000 muncitori. În urma grevelor s-au pierdut 5.250.000 zile de muncă. În anul 1958 au participat la greve 524.000 de muncitori.

Max Reimann sprijină propunerile făcute de Walter Ulbricht cancelarului Adenauer

BERLIN 28 (Agerpres).

Intr-o declarație transmisă în seara zilei de 27 ianuarie de postul de radio „Deutscher Freiheitssender 904”, Max Reimann, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist din Germania a salutat scrisoarea adresată de Walter Ulbricht cancelarului vest-german, și a sprijinit propunerile din această scrisoare îndreptate împotriva politicii de dezlănțuire a unui război atomic pe pământul german.

Subliniind marea importanță a propunerii lui W. Ulbricht cu privire la un referendum popular în problema dezarmării totale și în problema tratatului de pace, M. Reimann a declarat: „Aceste

propuneri corespund năzuințelor majorității covârșitoare a populației vest-germane care cere cu tot mai multă insistență să se pună capăt înarmării atomice, să înceteze imediat înarmarea, să se ajungă la o înțelegere cu Republica Democrată Germană asupra creării unui comitet de întreaga Germania care să se ocupe de elaborarea Tratatului de pace cu Germania”.

În câteva rânduri

• DELHI. — În dimineața zilei de 27 ianuarie au părăsit Delhi pe bordul unui avion „Il-18”, plecând într-o călătorie în India K. E. Vorosilov președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., F. R. Kozlov, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și E. A. Furțeva deputată în Sovietul Suprem al U.R.S.S. și persoanele care-i însoțesc.

• BLANTYRE. Vizita făcută de primul ministru al Marii Britanii, Harold MacMillan în Nyasaland a prilejuit mari demonstrații din partea populației locale în sprijinul acordării independenței. După cum transmite agenția Reuter, la sosirea sa în orașul Blantyre primul ministru englez a fost întâmpinat de o mulțime de africani care au demonstrat în fața orașului strigând lozinci în favoarea acordării independenței.

Cu prilejul celei de-a 15-a aniversări a eliberării lagărului de la Oswiecim

VARȘOVIA 28 (Agerpres)

Cu prilejul celei de-a 15-a aniversări a eliberării fostului lagăr al morții de la Oswiecim, Biroul executiv al Comitetului internațional al foștilor prizonieri ai lagărului de concentrare din Oswiecim a ținut ședințe la Oswiecim și Krakovia. După cum anunță agenția P.A.P. Biroul executiv al acestui comitet a dat publicității, în numele foștilor prizonieri rămași în viață, un apel adresat opiniei publice mondiale în care se arată că „omen-

nirea este scîrbită și alarmată de apariția unor lozinci antisemite după 15 ani de la distrugerea hitlerismului”. Răspunderea revine în primul rând celor „care încă în timpul celui de-al treilea Reich au luat parte la crimele săvîrșite sub semnul zvasticii”. În istoria omenirii nu au existat crime asemănătoare celor săvîrșite sub semnul fascismului. „Oswiecimul — se spune în cheierea apelului — a devenit simbolul lor monstruos. Acest lucru nu trebuie să se repete”.

Etapele care vor duce la independența Congoului belgian

BRUXELLES 28 (Agerpres).

În legătură cu stabilirea datei de 30 iunie pentru proclamarea independenței Congoului belgian, conferința „mesei rotunde” care se desfășoară în vederea acestui eveniment. Intre 15 aprilie și 15 mai vor fi pregătite alegerile generale și se va desfășura cam-

pania electorală. Alegerile pentru prima cameră a parlamentului congolez și alegerile provinciale se vor desfășura între 16 mai și 6 iunie, iar alegerile pentru cea de-a doua cameră vor avea loc la 15 iunie. La 20 iunie se va constitui primul guvern al Congoului belgian, iar la 30 iunie se va întruni parlamentul pentru a proclama independența.

MacMillan a sosit la Johannesburg

LONDRA 28 (Agerpres).

După cum transmite corespondentul agenției Reuter, la 27 ianuarie a sosit la Johannesburg primul ministru al Angliei Harold MacMillan, care întreprinde o călătorie în țările Africii.

Cu puțin timp înainte de sosirea lui MacMillan grupuri întărite de polițiști au împrăștiat o demonstrație de protest împotriva politicii rasiste a guvernului Uniunii sud-africane.

Demonstranții veniți pe aeroport purtau pancarte pe care

scria „Niciodată nu am trăit în condiții atât de grele”, „Viața sub dominația naționaliștilor este un adevărat iad”.

REVANȘARZII VEST-GERMANI NU SE ASTÎMPĂRĂ

BERLIN 28 (Agerpres).

Bucurându-se de protecția autorităților de la Bonn, militarizării și revanșarzii vest-germani își intensifică activitatea. Agenția A.D.N. anunță că Hans Besske, „specialist pentru problemele răsăritului” într-unul din ministerele Landului Saxonia Inferioară, luînd cuvîntul la o adunare a revanșarzilor din Bremen, a îndemnat la anexarea forțată a teritoriilor vestice ale Poloniei și la restabilirea „marelui Reich german” la frontierele din 1936.

În Germania occidentală apar noi organizații militariste. Recent, la Bonn a fost creată „Uniunea rezaviștilor Bundeswehrului”, avînd drept sarcină de a „contribui la pregătirea militară a tineretului”. Președintele

Apelul partizanilor păcii din Norvegia

OSLO 28 (Agerpres). — TASS

Ziarele norvegiene publică un apel lansat de fruntași ai partizanilor păcii din Norvegia aparținînd diferitelor organizații care luptă pentru pace.

În apel se subliniază că în secolul atomic realizarea unui acord internațional și înfăptuirea dezarmării controlate a devenit o problemă actuală și extrem de importantă pentru toate țările. Tocmai recunoașterea acestui fapt, se spune în apel, a determinat evident nașterea lui N. S. Hrușciov și D. Eisenhower spre contacte personale, pentru a croi calea spre slăbirea încordării. Aceasta constituie o condiție necesară pentru obținerea unor rezultate pozitive la conferința la nivel înalt, care va avea loc în acest an.

Secetă în Brazilia

MONTEVIDEO 28 (Agerpres)

Presă braziliană relatează cu îngrijorare că regiunea de nord-est a Braziliei este amenințată din nou de secetă. În municipalitatea Triunfo (statul Pernambuco) sîrmă de țărani infometati — victime ale secetei — au asaltat o piață din centrul orașului în pîmpărit alimentelor între ei. În caz asemănător s-a semnalat într-un cartier al orașului Santa Cruz. De asemenea populația din alte regiuni ale Braziliei.

O nouă încercare nereușită la Cap Canaveral

WASHINGTON 28 (Agerpres)

O încercare de lansare a rachetei intercontinentale Titan a înregistrat la 28 ianuarie un nou eșec la centrul experimental al forțelor armate ale S.U.A. de la Cap Canaveral. Corespondentul agenției France Presse relatează „că deși explozia necesară propulsiei s-a produs, potrivit prevederilor, după izbucnirea flăcării caracteristice, racheta a rămas pe loc. Sistemul de detectare electronic a descoperit o defecțiune la grupul de propulsie a rachetei inițiale”. Scopul acestei experiențe eșuate era de a se verifica funcționarea celei de-a doua trepte a rachetei.

VAL DE CALDURA IN AUSTRALIA

CAMBERRA 28 (Agerpres).

În Australia este excepțional de cald. La Sydney și într-o serie de alte orașe temperatura aerului a atins 50 de grade. O asemenea temperatură nu s-a înregistrat în Australia din anul 1946.

Unele întreprinderi industriale și centrale electrice s-au închis. Agricultură are de suferit.

În două zile în statul Noua Galie de sud au murit de insolajie 8 persoane.

În sprijinul luptei pentru coexistență și colaborare între popoare

BUENOS AIRES 28 (Agerpres) Intre 24 și 27 ianuarie președintele Mexicului, Lopez Mateos, a făcut o vizită oficială în Argentina.

După înfîlțirile pe care președintele Mexicului le-a avut cu președintele Argentinei, Frondizi, a fost adoptată o declarație comună în care se spune printre altele: „Situația internațională contemporană creează condiții foarte prielnice pentru ca popoarele, prin intermediul guvernelor lor, să intensifice lupta pentru coexistență și colaborare rodnică între toate țările în vederea realizării unei păci juste, a libertății și bunăstării care aduce folos tuturor”. În declarație se arată că aceste țeluri pot fi

realizate dacă se respectă drepturile de bază ale popoarelor și se consolidează principiul nemamestecului.

Cei doi președinți s-au pronunțat pentru „o dezvoltare armonioasă și intensă a economiei naționale a fiecărei țări și pentru lichidarea definitivă pe contul a mizeriei și ignoranței”. În declarație se subliniază că trebuie căutate noi căi de colaborare interamericană, trebuie „coordonate și unite eforturile popoarelor Americii Latine, trebuie dezvoltată economia lor, apărate prețurile la toate produsele, trebuie sprijinită intensificarea dezvoltării industriale pentru a transforma America Latină într-o zonă a propășirii, păcii și democrației”.